



Gabra tal-gurisprudenza

Kawża C-688/13 Gimnasio Deportivo San Andrés SL

(talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Juzgado de lo Mercantil Nru 3 ta' Barcelona)

“Rinviju għal deċiżjoni preliminari — Artikolu 99 tar-Regoli tal-Proċedura tal-Qorti Ġenerali — Trasferiment ta' impriża — Salvagwardja tad-drittijiet tal-impjegati — Interpretazzjoni tad-Direttiva 2001/23/KE — Trasferent li huwa suġġett għal proċedura ta' insolvenza — Garanzija ta' nuqqas ta' teħid ta' responsabbiltà mit-trasferent għal ċerti djun tal-impriża ttrasferita”

Sommarju — Digriet tal-Qorti tal-Ġustizzja (Is-Sitt Awla) tat-28 ta' Jannar 2015

1. *Domandi preliminari — Ġurisdizzjoni tal-Qorti tal-Ġustizzja — Limiti — Eżami tal-kompatibbiltà tad-dritt nazzjonali mad-dritt tal-Unjoni — Esklużjoni — Għoti lill-qorti tar-rinviju tal-elementi kollha għall-interpretazzjoni taħt id-dritt tal-Unjoni — Inkluzjoni — Riformulazzjoni tad-domandi*

(Artikolu 267 TFUE)

2. *Politika soċjali — Approssimazzjoni tal-legiżlazzjonijiet — Trasferimenti ta' impriži — Żamma tad-drittijiet tal-ħaddiema — Direttiva 2001/23 — Eċċezzjonijiet — Trasferiment matul proċedura ta' insolvenza — Stat Membru li jkun għażel li jagħmel użu mill-Artikolu 5(2) tad-Direttiva — Legiżlazzjoni nazzjonali li tipprevedi jew tippermetti in-nuqqas ta' teħid ta' responsabbiltà għad-djun, inklużi dawk marbuta mas-sistema legali tas-sigurtà soċjali, tat-trasferent naxxenti minn kuntratti jew minn relazzjonijiet ta' impjeg — Applikabbiltà għall-piżijiet naxxenti minn kuntratti ta' xogħol li spiċċaw qabel id-data tat-trasferiment — Ammissibbiltà — Kundizzjonijiet*

(Direttiva tal-Kunsill 2001/23, Artikoli 3(4)(b) u 5(2))

1. Ara t-test tad-deċiżjoni.

(ara l-punti 30-33)

2. Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/23/KE, dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relatati mas-salvagwardja tad-drittijiet tal-impjegati fil-każ ta' trasferiment ta' impriži, negozji jew partijiet ta' impriži jew negozji għandha tiġi interpretata fis-sens li:

— f'każ li, fil-kuntest ta' trasferiment ta' impriża, it-trasferent ikun suġġett għal proċedura ta' insolvenza li tinsab taħt il-kontroll ta' awtorità pubblika kompetenti u li l-Istat Membru kkonċernat ikun għażel li juża l-Artikolu 5(2) ta' din id-direttiva, dan tal-aħħar ma jipprekludix lil dan l-Istat Membru milli jipprevedi jew milli jippermetti li l-piżijiet imposti fuq it-trasferent, fid-data tat-trasferiment jew tal-ftuħ tal-proċedura ta' insolvenza, minn kuntratti jew relazzjonijiet ta' impjeg, inklużi dawk marbuta mal-iskema legali ta' sigurtà soċjali, ma jiġux ittrasferiti liċ-ċessjonarju, bil-kundizzjoni li din il-proċedura tiżgura protezzjoni tal-impjegati tal-inqas ekwivalenti għal dik stabbilita mid-Direttiva tal-Kunsill 80/987, [dwar it-taqrib tal-liġijiet ta' l-Istati

Membri dwar il-protezzjoni tal-impjegati f'każ ta' l-insolvenza ta' min ihaddimhom], dan l-Istat Membru ma huwiex madankollu prekluz milli jipprevedi li tali pizijiet għandhom jiġu sostnuti miċ-ċessjonarju anki f'każ ta' insolvenza tat-trasferent;

- bla ħsara għad-dispożizzjonijiet previsti fl-Artikolu 3(4)(b) tagħha, l-imsemmija direttiva ma tistabilixxix obbligi fir-rigward tal-pizijiet tat-trasferent naxxenti minn kuntratti jew minn relazzjonijiet ta' impjieg li spicċaw qabel id-data tat-trasferiment, iżda ma tostakolax li leġislazzjoni tal-Istati Membri tippermetti t-trasferiment ta' tali pizijiet liċ-ċessjonarju.

(ara l-punt 59 u d-dispożittiv)